



RAZVOJNA  
AGENCIJA  
SORA d.o.o.

Poslovno podporni  
center za občine:  
Škofja Loka  
Železniki  
Gorenja vas - Poljane  
Žiri

**SKOFJA  
LOKA**

ena  
dve dolini  
tri pogorja

neskončno zgodb

**Turizem Škofja Loka**

Kidričeva cesta 1a, 4220 Škofja Loka

T: 04 517 06 00, F: 04 517 06 05

E: prireditve@skofja-loka.com

www.skofja-loka.com

#### ZA ORGANIZATORJE PRIREDITEV:

Vse organizatorje prireditev vabimo, da nam najkasneje do 15. v mesecu pošljejo podatke o prireditvah za prihodnji mesec. Pod ugodnimi pogoji nudimo tudi možnost dodatnega oglaševanja. Po želji vam koledar prireditev brezplačno pošljemo na dom ali po elektronski pošti. Za morebitne spremembe v programu ne odgovarjamo.

Občina Škofja Loka  
Občina Gorenja vas - Poljane  
Občina Železniki  
Občina Žiri

**SKAM?**

Koledar prireditev  
Junij / June 2015

DAN	DATUM	URA	NAZIV PRIREDITVE	KRAJ	ORGANIZATOR	INFO
PO	01.		Razstava rokodelke Karle B. Rihtaršič: Preja pripoveduje – loške pripovedke v volni (ogled do 29.6.2015) Exhibition Karle B. Rihtaršič: Yarn Stories (exhibition open until 29.6.2015)	Rokodelski center DUO Škofja Loka, Mestni trg 34	Rokodelski center DUO Škofja Loka	Rokodelski center DUO Škofja Loka 04 511 24 60 rokodelskicenter@skofja-loka.com www.duo-kunsthanderwerk.eu www.facebook.com/cduo.skofjaloka
			Tematska razstava gradiva: Veš, Antigona, svoj dolg? (ogled do 20.6.2015) Thematic Exhibition of Materials: 'Do you know your debt, Antigone?' (exhibition open until 20.6.2015)	Čitalnica oddelka za odrasle, Knjižnica Ivana Tavčarja Škofja Loka	Knjižnica Ivana Tavčarja Škofja Loka	04 511 25 00 info@knjiznica-skofjaloka.si
		18.00 - 20.00	Štrikeraj Knit!	Mestni trg 21	Pletilska kooperativa Breja Preja	Nina Arnuš, 040 528 387 nina@zavod-tri.org
TO	02.	16.00	Predstavitev zgodb škofjeloškega območja kot izhodišča za oblikovanje turističnih produktov Presentation of Stories from the Škofja Loka Area as a Basis for Designing Tourist Products	Dom čebelarjev Čebelarjskega društva Škofja Loka, Brode 37	Turizem Škofja Loka, Razvojna agencija Sora	Andreja Križnar 04 517 06 02 andreja.kriznar@skofja-loka.com
SR	03.	16.00 - 19.00	Ekološka tržnica Škofja Loka Škofja Loka Organic Market	Cankarjev trg	Razvojna agencija Sora	Jerneja Klemenčič Lotrič 04 506 02 22 jerneja.lotric@ra-sora.si
		17.00	Posvet o enakopravnosti žensk v javnem življenju Consultation about Equal Rights for Women in Public Life	Sokolski dom	Zavod Tri	Nina Arnuš, 040 528 387 nina@zavod-tri.org
		18.00	Letni koncert orkestrov Glasbene šole Škofja Loka Annual Concert performed by the Orchestras of Škofja Loka Music School	Dvorišče Puštalskega gradu (v primeru dežja bo koncert v Kristalni dvorani Sokolskega doma)	Glasbena šola Škofja Loka	Irena Šmid, 031 633 076 irena.smid1@guest.arnes.si
		19.00	Literarni večer s Katarino Marinčič in Andrejem E. Skubicem Literary Evening with Katarina Marinčič and Andrej E. Skubic	Modrijanova knjigarna, Cankarjev trg 17	Modrijanova knjigarna, Založba Modrijan in Knjižnica Ivana Tavčarja Škofja Loka	Simona Mehle, 051 327 889 simona.mehle@modrijan.si
PE	05.		Divja liga v nogometu na travnatem igrišču (do 27.9) Wild League Football on Grass (to 27.9)	Športni park Rovn Selca	Športno društvo Selca	Brane Bertonec, 031 613 272 brane.bertonec@alples.si
		18.00	Gledališki tečaj in lutkovni krožek Theatre course and Puppet club	Martinova hiša, Mestni trg 26	Nadja Strajnar Zadnik, JSKD Škofja Loka	Nadja Strajnar Zadnik, 031 511 781 nadja.strajnar@hotmail.com
		19.00	Predstavitev fotomonografije Umik čez Ljubelj, maj 1945, skozi objektiv Marjana Kocmurja – v okviru razstave ČLOVEK, GLEJ Presentation of recent photo monograph Withdrawal across Ljubelj, May 1945, through the lens of Marjan Kocmur – within the exhibition MAN, BEHOLD	Nekdanji Nunski samostan v Škofji Loki – v razstavnih prostorih	Knjižnica Ivana Tavčarja Škofja Loka, Izseljensko društvo Slovenija v svetu in Mohorjeva založba, Celovec	04 511 25 00 info@knjiznica-skofjaloka.si 01 512 89 20 drustvo.svs@guest.arnes.si
SO	06.	09.00	10. ŠvicBol Poljane 10th ŠvicBol Floorball Tournament - Poljane	Igrišče pri OŠ Poljane nad Škofjo Loko	FBK Polanska banda, Športno društvo Poljane	Luka Lavtar, 031 735 330 luka.lavtar@gmail.com
		09.00 - 12.00	O' Glasbena Loka O' Musical Loka	Staro mestno jedro v Škofji Loki	Občina Škofja Loka in Glasbena šola Škofja Loka	Irena Šmid, 031 633 076 irena.smid1@guest.arnes.si
		09.00	Planinski pohod do nove planinske koče na Mrzli'k Hike to the New Mountain Hut Mrzli'k on Mrzli vrh	Mrzli vrh, Javorjev dol 8	Planinsko društvo Žiri	Ivan Vidmar, 031 517 870 pdziri@pzs.si www.pdziri.si
		10.00 - 14.00	Podeželje se predstavlja Countryside presents itself	Kmetija Pri Pustotniku, Gorenja vas	Kmetija Pri Pustotniku in Razvojna agencija Sora	04 506 02 25
		11.00	Otvoritev planinske koče in rastlinske čistilne naprave na Mrzli'k Opening of the Mountain Hut and Vegetal Cleaning Equipment on Mrzli'k	Mrzli vrh, Javorjev dol 8	Planinsko društvo Žiri, Občina Žiri (v sodelovanju s skladom Si voda) in Razvojna agencija Sora	Ivan Vidmar, 031 517 870 pdziri@pzs.si www.pdziri.si Rok Prešern 04 505 07 07
		15.00	Kuharija na prostem – Okusi loškega podeželja (kuharska delavnica, obvezne prijave) Outdoor Cooking – Tastes of the Škofja Loka Countryside (cooking workshop, prior registration is necessary)	Trg pred Plavžem, Železniki	Kuharaj catering in Razvojna agencija Sora	04 506 02 25
		15.00 - 20.00	Družabno popoldne na trgu pred Plavžem Social Afternoon in the Square in front of the Furnace	Trg pred Plavžem, Železniki	Javni zavod Ratitovec, Muzejsko društvo Železniki in TD Železniki	04 514 73 56 051 458 010

DAN	DATUM	URA	NAZIV PRIREDITVE	KRAJ	ORGANIZATOR	INFO
SO	06.	17.00 - 20.00	Kuharija na prostem – Okusi loškega podeželja (prikaz priprave jedi in pokušina) / Outdoor Cooking – Tastes of the Škofja Loka Countryside (demonstrations of the preparation of dishes and tastings)	Trg pred Plavžem, Železniki	Kuharaj catering in Razvojna agencija Sora	04 506 02 25
		17.00	Gasilsko reševalna vaja in prevzem novega vozila Firemen's Rescue Practice and Receiving of New Fire Engine	Partizanska cesta 40-42, Stara vojašnica in hrib Kamnitnik	PGD Stara Loka	Anže Rebec info@gasilci-staraloka.com
		17.00 - 20.00	20. tek na Ratitovec (prevzem številc in pašta party) 20th Run to Ratitovec (pre-registration and pasta party)	Športna dvorana Železniki	Atletsko društvo Železniki	Brane Čenčič, 041 747 536 brane.cencic@gmail.com
		18.00	10. oslovske dirke 10th Donkey Derby	Bivša vojašnica	PGD Stara Loka	Klemen Škrjanec info@gasilci-staraloka.com
		18.00	Odprtje 28. Groharjevega tedna: Odprtje razstve likovnih del slikarja Mohorja Kejžarja in Odprtje Gostišča Macesen / Opening of the 28th Grohar's Week: Exhibition Opening of the Art Work of the Painter Mohor Kejžarja and Opening of the Guesthouse Macesen	Dvorana Ivana Groharja in Gostišče Macesen, Sorica	PD Ivan Grohar	Anka Pintar, 040 310 852
		20.00	Jazz je kul bend Jazz is cool band	Pod Homanovo lipo	Kavarna Homan	Brane Božič, 041 724 121
		NE	07.	08.00 - 15.00	20. tek na Ratitovec 20th Run to Ratitovec	Štart Na Kresu, Železniki
09.00 in 10.00	Vodstvo po razstavi ČLOVEK, GLEJ ob 70-letnici konca druge svetovne vojne (mag. Bernarda Podlpanik) Guided Tour of the Exhibition MAN, BEHOLD to mark the 70th Anniversary of the End of World War II (Bernarda Podlpanik)			Nekdanji Nunski samostan v Škofji Loki	Kulturno-zgodovinsko društvo Lonka Stara Loka, Muzejsko društvo Škofja Loka, Združenje umetnikov Škofja Loka, Civilno-družbeno pobuda Resnica in sočutje 1945–2015	Klemen Karlin, 031 360 369 www.staraloka.si www.mdloka.si www.resnainsocutje.si
09.00 - 14.00	Pohod po čebelarški poti mimo Sv. Urbana Beekeepers' Path - Walk via Saint Urban's Hill			Kmetija Pri Jakuc, Srednja vas, Poljane	Čebelarско društvo Blegoš	Štefan Inglič, 031 500 309
15.00	Srečanje harmonikarjev ljubiteljev čebelarstva Gorenjske / Meeting of Beekeeping Accordionists of Gorenjska Region			Kmetija Pri Jakuc, Srednja vas, Poljane	Čebelarско društvo Blegoš	Štefan Inglič, 031 500 309
19.30	VII. mednarodni cikel koncertov: Dunajski solisti VII. International Cycle of Concerts: Viennese Soloists			Sokolski dom	Občina Škofja Loka v sodelovanju z avstrijskim veleposlaništvom Ljubljana	Katja Štucin 04 511 23 12 katja.stucin@skofjaloka.si
PO	08.	17.00	Delavnice ustvarjanja skulptur znamenitih Ločank Workshop: Creating Sculptures of Famous Women of Škofja Loka	Mestni trg 21	Zavod Tri	Nina Arnuš, 040 528 387 nina@zavod-tri.org
		18.00 - 20.00	Štrikeraj Knit!	Mestni trg 21	Pletilska kooperativa Breja Preja	Nina Arnuš, 040 528 387 nina@zavod-tri.org
		20.00	Strahlov večer: Grbi in zastave – naši simboli; gost zgodovinar Aleksander Hribovšek Strahl Evening: Coats-of-Arms and Flags – Our Symbols; Guest Historian Aleksander Hribovšek	Jurjeva dvorana v Stari Loki	Kulturno-zgodovinsko društvo Lonka Stara Loka	Blaž Karlin, 031 346 893 www.staraloka.si
SR	10.	16.00 - 19.00	Ekološka tržnica Škofja Loka Škofja Loka Organic Market	Cankarjev trg	Razvojna agencija Sora	Jerneja Klemenčič Lotrič 04 506 02 22 jerneja.lotric@ra-sora.si
		17.00	Delavnice ustvarjanja skulptur znamenitih Ločank Workshop: Creating Sculptures of Famous Women of Škofja Loka	Mestni trg 21	Zavod Tri	Nina Arnuš, 040 528 387 nina@zavod-tri.org
		18.30	Lazar Herbert se odpravi v svet Slug Herbert Sets Off into the World	Modrijanova knjigarna, Cankarjev trg 17	Modrijanova knjigarna, Založba Modrijan in Knjižnica Ivana Tavčarja Škofja Loka	Simona Mehle, 051 327 889 simona.mehle@modrijan.si
		19.00	Pogovorni večer z mlado slovensko-angleško ilustratorko Laro Howthorne / Conversational Evening with the Young Slovene-English Illustrator Lara Howthorne	Modrijanova knjigarna, Cankarjev trg 17	Modrijanova knjigarna, Založba Modrijan in Knjižnica Ivana Tavčarja Škofja Loka	Simona Mehle, 051 327 889 simona.mehle@modrijan.si
		19.00	Razstava fotografij: Moji fotografski začetki Photographic Exhibition: My Photographic Beginnings (Moji fotografski začetki)	Galerija Muzeja Železniki	Muzejsko društvo Železniki, JZR Železniki	muzej.zelezniki@siol.net 04 514 73 56

DAN	DATUM	URA	NAZIV PRIREDITVE	KRAJ	ORGANIZATOR	INFO
SR	<b>10.</b>	19.00	Predstavitve Loških razgledov 61/2014 Presentation of collection Loški razgledi	Sokolski dom	Muzejsko društvo Škofja Loka	Aleksander Igličar, 041 384 020 aleksander.iglicar@mdloka.si
ČE	<b>11.</b>	20.00	Drum cover night Drum Cover Night	Pod Homanovo lipo	Kavarna Homan	Brane Božič, 041 724 121 kavarna.homan@siol.net
PE	<b>12.</b>	do 14.06.	17. moto zbor MK Sairach 17th Bike&Trike Meeting MK Sairach	Pustotnik, Žiri	Moto klub Sairach	Roji, 051 876 720 mksairach@gmail.com
		17.00	Delavnice ustvarjanja skulptur znamenitih Ločank Workshop: Creating Sculptures of Famous Women of Škofja Loka	Mestni trg 21	Zavod Tri	Nina Arnuš, 040 528 387 nina@zavod-tri.org
		17.00	Razstava izdelkov otroških delavnic Ateljeja CLOBB (na ogled do 9.7.2015) Exhibition of Products from the Children's Workshop at the CLOBB Studio (exhibition open until 9.7.2015)	Preddverje Sokolskega doma	Sokolski dom, Zavod O, zavod škofjeloške mladine	Petra Čičič, 040 623 558 pr@zavodo.org Agata Pavlovec, 031 432 457 agata.pavlovec@gmail.com
		18.00 - 20.00	Tek štirih mostov (tekaško druženje in koncert skupine Arizona) / Four Bridges Run (runner's get-together and concert of the band Arizona)	Cankarjev trg	Športna zveza Škofja Loka	Igor Drakulič, 041 344 138 igor@drakulic.eu
		18.00	Gledališki tečaj in Lutkovni krožek Theatre Course and Puppet Club	Martinova hiša, Mestni trg 26	Nadja Strajnar Zadnik, JSKD Škofja Loka	Nadja Strajnar Zadnik, 031 511 781 nadja.strajnar@hotmail.com
		20.00	Veseloigra Stari grehi v izvedbi KUD-a France Koblar Comedy Farce: Old Sins performed by KUD France Koblar	OŠ Sv. Lenart nad Škofjo Loko	KUD France Koblar	Blaž Vrhunc, 041 545 406 blaz.vrhunc@siol.net
SO	<b>13.</b>	08.00 - 12.00	Tržnica kmetijskih pridelkov in izdelkov Farmers Market	Trg Ivana Regna	Razvojna agencija Sora	Kristina Miklavčič, 04 506 02 25 kristina.miklavcic@ra-sora.si www.ra-sora.si
		08.00 - 12.00	Tržnica kmetijskih pridelkov in izdelkov Farmers Market	BC Mercator	Razvojna agencija Sora	Kristina Miklavčič, 04 506 02 25 kristina.miklavcic@ra-sora.si www.ra-sora.si
		10.00 - 02.30	Tek štirih mostov (nočni tek, športna tržnica, koncert in spremljevalni program / Four Bridges Run (night run, sports markets, concert and accompanying programme)	Cankarjev trg, Mestni trg in trasa teka	Športna zveza Škofja Loka	Igor Drakulič, 041 344 138 igor@drakulic.eu
		20.00	Veseloigra Stari grehi v izvedbi KUD-a France Koblar Comedy Farce: Old Sins performed by KUD France Koblar	Martinj Vrh	KUD France Koblar	Blaž Vrhunc, 041 545 406 blaz.vrhunc@siol.net
		21.00	Groharjev teden: Koncert skupine Aikula Grohar's Week: Concert by the group Aikula	Dvorana Ivana Groharja, Sorica	PD Ivan Grohar Sorica	Anka Pintar, 040 310 852
NE	<b>14.</b>	09.00 - 14.00	Loški umetniški festival – LUFT Loka Art Festival LUFT	Cankarjev trg	Kulturno umetniško društvo LUFT	Tina Vidovič, 031 208338 festival.luft@gmail.com
		10.00 - 13.00	Zanke na LUFTu – svetovni dan pletenja Loop Knitting at Loka Art Festival LUFT – World Wide Knitting Day	Cankarjev trg	Pletilska kooperativa Breja Preja	Nina Arnuš, 040 528 387 nina@zavod-tri.org
		13.00	Velika konjeniška prireditve v Dolenji vasi Large Equestrian Event in Dolenja vas	Dolenja vas	Konjeniški klub Ratitovec - Železniki	kkratitovec@gmail.com
		19.00	Bralna uprizoritev Sofoklove Antigone (prevod: Ivan Hribovšek, režija: Ksenja Geister) – v okviru razstave ČLOVEK, GLEJ / Reading Performance of Sophocles Antigone (Translation: Ivan Hribovšek, Director: Ksenja Geister) – Part of the MAN, BEHOLD Exhibition	Nekdanji Nuški samostan v Škofji Loki – v razstavnih prostorih	Kulturno-zgodovinsko društvo Lonka Stara Loka	Klemen Karlin, 031 360 369 www.staraloka.si
		20.00	Groharjev teden: Koncert dua Bakalina Grohar's Week: Concert by the Duo Bakalina	Dvorana Ivana Groharja, Sorica	PD Ivan Grohar Sorica	Anka Pintar, 040 310 852
SR	<b>17.</b>	16.00 - 19.00	Ekološka tržnica Škofja Loka Škofja Loka Organic Market	Cankarjev trg	Razvojna agencija Sora	Jerneja Klemenčič Lotrič 04 506 02 22 jerneja.lotric@ra-sora.si
		16.00 - 19.00	Izmenjevalnica in benefit piknik za zavetišče Koki Bring and Buy Exchange and Charity Picnic for the Koki Sanctuary	Park v bivši vojašnici	Zavod O, zavod škofjeloške mladine, Rdeči križ Slovenije – Območno združenje Škofja Loka in Veganska iniciativa	Petra Čičič, 040 623 558 pr@zavodo.org
		16.30 - 19.30	Predavanje: Trženje športnih prireditev Lecture: Marketing for Sports Events	Sokolski dom	Zavod Tri	Nina Arnuš, 040 528 387 nina@zavod-tri.org



## 4. NOČNI TEK ŠTIRIH MOSTOV 10K FOUR BRIDGES NIGHT RUN

12. junij / 12th June / 18:00-22:00

13. junij / 13th June / 10:00-2:30



Foto: Peter Pokorn

- 10 km  
10K
- Zabava in druženje  
Fun and get-together
- Navijaška spodbuda  
Cheering support
- Osvetljene loške ulice  
Fully-lit streets of  
Škofja Loka
- Testeninka  
Pasta party
- Športna tržnica  
Sports' market
- Šolski tek za  
Pokal štirih  
županov  
Four Mayors  
School Run

Informacije:

Igor Drakulič, direktor prireditve / Event manager  
041 344 138, igor@drakulic.eu, www.t4m.si






TEK ŠTIRIH MOSTOV

DAN	DATUM	URA	NAZIV PRIREDITVE	KRAJ	ORGANIZATOR	INFO
SR	<b>17.</b>	19.00	Predstavitev ponatisov pesnitev dr. Tineta Debeljaka in slikarke Bare Remec: Velika črna maša za pobite Slovence in Kyrie Eleison – v okviru razstave ČLOVEK, GLEJ / Presentation of Reprints of the Poems of Dr. Tine Debeljak and Painter Bara Remec: Great Black Mass for Slain Slovenes and Kyrie Eleison – Part of the MAN, BEHOLD Exhibition	Nekdanji Nuški samostan v Škofji Loki – v razstavnih prostorih	Muzejsko društvo Škofja Loka	Aleksander Igličar, 041 384 020 www.mdloka.si
ČE	<b>18.</b>	17.00	Otvoritev aleje znamenitih Ločank / Opening of the Avenue of Famous Women in Škofja Loka	Škofja Loka (za natančno lokacijo kontaktirajte organizatorja)	Zavod Tri	Nina Arnuš, 040 528 387 nina@zavod-tri.org
		18.00	Slovesen sprejem učenk in učencev Festive Reception of Pupils	Kristalna dvorana Sokolskega doma	Občina Škofja Loka	Katja Štucin, 04 511 23 12 katja.stucin@skofjaloka.si
PE	<b>19.</b>	17.00 - 19.00	Odprtje Bralnice na vrtu Sokolskega doma: Cirkuške delavnice z društvom Cirkokrog Opening of the Outdoor Reading Room in the Garden of the Sokol Home: Circus Workshop with the Cirkokrog Society	Vrt Sokolskega doma	Občina Škofja Loka, Zavod O, zavod škofjeloške mladine	Katja Štucin, 04 511 23 12 katja.stucin@skofjaloka.si
18.00		Gledališki tečaj in Lutkovni krožek Theatre Course and Puppet Club	Martinova hiša, Mestni trg 26	Nadja Strajnar Zadnik, JSKD Škofja Loka	Nadja Strajnar Zadnik, 031 511 781 nadja.strajnar@hotmail.com	
19.00		10-letnica sodelovanja pobratenih občin Škofja Loka in Freising, odprtje Bralnice in skupinske razstave: Škofja Loka – Freising (na ogled do 9.7.2015) 10 Year Anniversary of the Twin Town Collaboration of the Municipalities of Škofja Loka and Freising, Opening of the Reading Room and Group Exhibition: Škofja Loka – Freising (exhibition open until 9.7.2015)	Sokolski dom	Občina Škofja Loka, Sokolski dom, Združenje umetnikov Škofja Loka in Razvojna agencija Sora	Katja Štucin, 04 511 23 12 katja.stucin@skofjaloka.si	
19.00		Kitarski koncert Kitara poletju Guitar Concert: Guitars in Summer	Cerkev sv. Volbenka	Društvo ljubiteljev glasbene umetnosti Camerata Carniola	Denis Kokalj, 040 732 273	
		10. praznik SLOFUTSALA: Dobrodelni malonogometni turnir / 10th SLOFUTSALA Festival: Charity Five-a-Side Football Tournament	Športni park Rovn Selca	Športno društvo Selca	Brane Bertoncelj, 031 613 272 brane.bertoncelj@alples.si	
		Umetnost v historičnem mestu: Razstava likovnih izdelkov otrok loških osnovnih šol in vrtcev (na ogled do 9.7.2015) / Art in the Historic Town: Exhibition of Art Products of Children from Škofja Loka Kindergartens and Primary Schools (exhibition open until 9.7.2015)	Mala dvorana Sokolskega doma in Mala galerija Občine Škofja Loka	Občina Škofja Loka, Sokolski dom, Razvojna agencija Sora - Turizem Škofja Loka	Agata Pavlovec, 031 432 457 agata.pavlovec@gmail.com	
SO	<b>20.</b>		Športno srečanje podjetij Selške doline Sports Meeting of Companies in the Selška Valley	Športni park Rovn Selca	Športno društvo Selca	Brane Bertoncelj, 031 613 272 brane.bertoncelj@alples.si
		08.00 - 12.00	Tržnica kmetijskih pridelkov in izdelkov Farmers Market	Pred Zadrurnim domom	Razvojna agencija Sora	Kristina Miklavčič, 04 506 02 25 kristina.miklavcic@ra-sora.si www.ra-sora.si
		09.00 - 21.00	Historial Škofja Loka – festival zgodovine Historial Škofja Loka – Festival of History	Mestni trg, Cankarjev trg in Loški Grad	Razvojna agencija Sora – Turizem Škofja Loka	Andreja Kriznar 04 517 06 02, 041 424 776 andreja.kriznar@skofja-loka.com
		09.00 - 12.00, 16.00 - 19.00	ČLOVEK, GLEJ – odprtje razstave ob 70-letnici konca druge svetovne vojne (na ogled do konca junija) Opening of the exhibition MAN, BEHOLD – to mark the 70th anniversary of the end of World War II (exhibition open until the end of June)	Nunski samostan v Škofji Loki-dostop mimo Nunske kašče, nasproti Obrtnika	Kulturno-zgodovinsko društvo Lonka Stara Loka, Muzejsko društvo Škofja Loka, Združenje umetnikov Škofja Loka, Resnica in sočutje 1945–2015	Klemen Karlin, 031 360 369 klemen.karlin@guest.arnes.si www.staraloka.si www.mdloka.si www.resnainsocutje.si
		15.00 - 17.00	Brezplačna muzejska delavnica: Tkanje s tkalsko deščico / Free museum Workshop: Weaving with a Weaver's Board	Loški muzej Škofja Loka	Loški muzej Škofja Loka	Mira Kalan, 04 517 04 00 mira.kalan@loski-muzej.si
		18.00 - 19.00	Bralnica: Branje in pripovedovanje zgodb s Škofjeloškega / Outdoor Reading Room: Reading and Storytelling Tales from Škofja Loka	Vrt Sokolskega doma	Občina Škofja Loka, Zavod O, zavod škofjeloške mladine	Katja Štucin, 04 511 23 12 katja.stucin@skofjaloka.si
		20.00 - 24.00	Noč muzejev: Brezplačen ogled muzejskih zbirk in ogled razstave fotografij / Museum Night: Free Entrance to View the Museum Collection and Photographic Exhibition	Muzej Železniki	Muzej Železniki, JZR Železniki in Muzejsko društvo Železniki	muzej.zelezniki@siol.net 04 514 73 56

DAN	DATUM	URA	NAZIV PRIREDITVE	KRAJ	ORGANIZATOR	INFO
SO	20.	20.00	Noč muzejev: Harmonikarski orkester Železniki Museum Night: The Železniki Accordion Orchestra	Dvorišče Muzeja Železniki	JZR Železniki in Muzejsko društvo Železniki	muzej.zelezniki@siol.net 04 514 73 56
		21.30	Noč muzejev: Ogled novega dokumentarnega filma Kuhanje zdravnega smovnika pod Blegošem Museum Night: Viewing of the New Documentary Film – Cooking of Healing 'smovnak' under mountain Blegoš	Dvorišče Muzeja Železniki	JZR Železniki in Muzejsko društvo Železniki	muzej.zelezniki@siol.net 04 514 73 56
NE	21.	09.00	Sveta maša za vse žrtve 2. svetovne vojne na Žirovskem / Holy Mass for All Victims of World War II in Žiri	Farna cerkev sv. Martina	Občina Žiri in Župnija Žiri	Rok Klemencič, 031 532 798
		09.00 in 10.00	Vodstvo po razstavi ČLOVEK, GLEJ ob 70-letnici konca druge svetovne vojne (Helena Maticič Hostnik) Guided Tour of the Exhibition MAN, BEHOLD to mark the 70th anniversary of the end of World War II (Helena Maticič Hostnik)	Nekdanji Nunski samostan v Škofji Loki	Kulturno-zgodovinsko društvo Lonka Stara Loka, Muzejsko društvo Škofja Loka, Združenje umetnikov Škofja Loka, Resnica in sočutje 1945–2015	Klemen Karlin, 031 360 369 www.staraloka.si www.mdloka.si www.resniciansocutje.si
		10.00	Spominska slovesnost ob 70-letnici konca 2. svetovne vojne / Commemoration of the 70th Anniversary of the End of World War II	Pri stari šoli (muzeju Žiri), Tabor 2, Žiri	Občina Žiri in Župnija Žiri	Rok Klemencič, 031 532 798
		12.00	12. srečanje harmonikarjev Slemene 2015 12th Meeting of Accordionists - Slemene 2015	Slemene, Gorenje Brdo	Športno Društvo Slemene	Matej Ržek, 040 672 858 sd.slemene@gmail.com
		14.00	Pohod v Geblarje Hike to Geblarje	Sorica	Turistično društvo Sorica	Marjan Peternelj, 051 221 554 peternelj@gmail.com
		17.00 - 20.00	Bralnica: Delavnica pisanja Loesje plakatov / Outdoor Reading Room: Workshop – Writing Loesje Posters	Vrt Sokolskega doma	Občina Škofja Loka, Zavod O, zavod škofjeloške mladine	Katja Štucin, 04 511 23 12 katja.stucin@skofjaloka.si
		20.00	Koncert Komornega zbora Megaron (solistka Marta Močnik Pirc, sopran, dirigent Damijan Močnik) – zaključno dejanje razstave ČLOVEK, GLEJ Concert of the Megaron Chamber Music Choir (soloist Marta Močnik Pirc, Soprano, Conductor Damijan Močnik) – Final Event of the MAN, BEHOLD Exhibition	Nunska cerkev v Škofji Loki	Kulturno-zgodovinsko društvo Lonka Stara Loka, Muzejsko društvo Škofja Loka, Združenje umetnikov Škofja Loka, Resnica in sočutje 1945–2015	Klemen Karlin, 031 360 369 www.staraloka.si www.mdloka.si www.resniciansocutje.si
PO	22.	18.00 - 20.00	Štrikeraj Knit!	Mestni trg 21	Pletilska kooperativa Breja Preja	Nina Arnuš, 040 528 387 nina@zavod-tri.org
TO	23.	18.00 - 20.00	Bralnica: Literarni dogodek z Mileno Miklavčič - Ogenj, rit in kače niso za igrače / Outdoor Reading Room: Literary Event with Milena Miklavčič – Fire, Butt and Snakes are not meant to be Toys	Vrt Sokolskega doma	Občina Škofja Loka, Zavod O, zavod škofjeloške mladine	Katja Štucin, 04 511 23 12 katja.stucin@skofjaloka.si
		18.00	Zaključni nastop učencev Glasbene šole Pihalnega orkestra Alpina Žiri / Year-End Final Performance by Pupils from the Alpina Žiri Music School Wind Orchestra	OŠ Žiri	Pihalni orkester Alpina Žiri	Urška Trček, 051 610 216
		19.00	Prireditev ob dnevu državnosti (sveta maša za domovino in kulturni program) / Statehood Day Events (Holy Mass for the Homeland and Cultural Programme)	Park sredi Poljan (v primeru dežja bo prireditev v dvorani kulturnega doma)	KS Poljane	Anton Debeljak, 031 461 888
SR	24.	16.00 - 19.00	Ekološka tržnica Škofja Loka Škofja Loka Organic Market	Cankarjev trg	Razvojna agencija Sora	Jerneja Klemenčič Lotrič 04 506 02 22 jerneja.lotric@ra-sora.si
		17.00 - 20.00	Bralnica: Zamorkline delavnice kreativnega pisanja Outdoor Reading Room: Creative Writing Workshops with Students' newspaper Zamorkla	Vrt Sokolskega doma	Občina Škofja Loka, Zavod O, zavod škofjeloške mladine	Katja Štucin, 04 511 23 12 katja.stucin@skofjaloka.si
		19.00	Prireditev ob dnevu državnosti (sveta maša za domovino in kulturni program) / Statehood Day Events (Holy Mass for the Homeland and Cultural Programme)	Trg Ivana Regna (v primeru dežja bo prireditev v OŠ Ivana Tavčarja)	KS Gorenja vas	Mirjana Možina, 051 684 837
		19.00	Prireditev ob dnevu državnosti (sveta maša za domovino in kulturni program) / Statehood Day Events (Holy Mass for the Homeland and Cultural Programme)	Javorje	KS Javorje	Ciril Alič, 041 350 242
		19.30	Prireditev ob dnevu državnosti (sveta maša za domovino in kulturni program ter zabavni program) Statehood Day Events (Holy Mass for the Homeland and Cultural Programme)	Nova Oselica	KS Sovodenj	Stanko Bajt, 031 541 272


DAN	DATUM	URA	NAZIV PRIREDITVE	KRAJ	ORGANIZATOR	INFO
SR	<b>24.</b>	21.00	Kresni večer Bonfire night	Cerkev pri sv. Ani na Ledinici	Občina Žiri	Maja Justin Jerman, 041 482 544 maja.justinj@gmail.com
ČE	<b>25.</b>	06.00	Pohod k poljanskim podružnicam Hike to the Poljane Branches	Izpred farne cerkve v Poljanah	KS Poljane	Anton Debeljak, 031 461 888
		06.00 - 14.00	24. tradicionalni pohod na Ratitovec na dan državnosti 24th Traditional Hike to Ratitovec on Statehood Day	Zali Log, Groblje, Ratitovec	ŠD Zali Log	Janez Habjan, 041 570 680
		08.00	Kolesarjenje k poljanskim podružnicam Cycling to the Poljane Branches	Izpred Gostilne na Vidmu	KS Poljane	Anton Debeljak, 031 461 888
		19.30	Občinska proslava ob dnevu državnosti Municipality Celebration on Statehood Day	Mestni trg Škofja Loka (v primeru dežja bo prireditve v Sokolskem domu)	Občina Škofja Loka	Katja Štucin, 04 511 23 12 katja.stucin@skofjaloka.si
		19.30	Letni koncert Pihalnega orkestra Alpina Žiri Annual Concert by the Alpina Žiri Wind Orchestra	Dvorana DPD Svoboda Žiri	Pihalni orkester Alpina Žiri	Urška Trček, 051 610 216
PE	<b>26.</b>	10.00	61. planinska zabava: Ratitovec raja 61st Mountain Party: Ratitovec raja	Krekova koča na Ratitovcu	PD za Selško dolino Železniki	www.pd-zelezniki.com
		16.00	Žirovska noč Night of Žiri	Parkirišče Alpina	PGD Žiri	Branko Pečelin, 041 369 123 branko_pecelin@t-2.net
		18.00	Gledališki tečaj in Lutkovni krožek Theatre Course and Puppet Club	Martinova hiša, Mestni trg 26	Nadja Strajnar Zadnik, JSKD Škofja Loka	Nadja Strajnar Zadnik, 031 511 781 nadja.strajnar@hotmail.com
		18.00 - 20.00	Bralnica: Predstavitev in branje zgodb PUM-ovske zbirke Avtobiografsko Outdoor Reading Room: Presentation and Reading of the Story Collection PUM called Autobiographical	Vrt Sokolskega doma	Občina Škofja Loka, Zavod O, zavod škofoješke mladine	Katja Štucin, 04 511 23 12 katja.stucin@skofjaloka.si
		19.30	VII. mednarodni cikel koncertov: Godalni orkester Amadeo s solistko sopranistko Lizo Šparovec in dirigentom Tilnom Drakslerjem VII. International Cycle of Concerts: String Orchestra Amadeo with Soloist Soprano Liza Šparovec and Conductor Tilen Draksler	Sokolski dom	Občina Škofja Loka	Katja Štucin, 04 511 23 12 katja.stucin@skofjaloka.si
SO	<b>27.</b>	17.00 - 20.00	Bralnica: Delavnica kreativnega pisanja Outdoor Reading Room: Creative Writing Workshop	Vrt Sokolskega doma	Občina Škofja Loka, Zavod O, zavod škofoješke mladine	Katja Štucin, 04 511 23 12 katja.stucin@skofjaloka.si
		17.00 - 20.00	Bralnica: Literarni dogodek z Jasminom B. Frelihom Outdoor Reading Room: Literary Event with Jasmin B. Frelih	Vrt Sokolskega doma	Občina Škofja Loka, Zavod O, zavod škofoješke mladine	Katja Štucin, 04 511 23 12 katja.stucin@skofjaloka.si
		19.30	Slavnostna akademija ob občinskem prazniku Festive Academy for the Municipal Holiday	Loški grad (v primeru slabega vremena pa v Sokolskem domu)	Občina Škofja Loka	Katja Štucin, 04 511 23 12 katja.stucin@skofjaloka.si
PO	<b>29.</b>	09.30	Dobimo se ob 9.30 (počitniške dejavnosti za otroke od 1. do 5. razreda OŠ in jutranje varstvo) / Let's Get Together at 9:30 (holiday activities for children from 1st to 5th class of primary school and morning childcare)	Pred OŠ Cvetko Golar	Društvo prijateljev mladine Škofja Loka	Jelka Jelovšek info@dpm-skofjaloka.si
TO	<b>30.</b>	09.30	Dobimo se ob 9.30 (počitniške dejavnosti za otroke od 1. do 5. razreda OŠ in jutranje varstvo) / Let's Get Together at 9:30 (holiday activities for children from 1st to 5th class of primary school and morning childcare)	Pred OŠ Cvetko Golar	Društvo prijateljev mladine Škofja Loka	Jelka Jelovšek info@dpm-skofjaloka.si

**LEGENDA:**

	Občina Škofja Loka
	Občina Gorenja vas - Poljane
	Občina Železniki
	Občina Žiri


 Teden podeželja na Loškem

 Prireditve ob 70-letnici konca druge svetovne vojne

 Historial 2015





Občina  
Škofja Loka

Festival  
zgodovine  
Festival of  
History

**20. junij / 20th June 2015**  
**9.00 - 21.00**

Foto: Janna Ančič

**ŠKOFJA  
LOKA**

Turizem - Tourist board

Turizem Škofja Loka  
Tourist Board Škofja Loka  
+386 4 517 06 00  
+ 386 51 427 827  
info@skofja-loka.com  
www.skofja-loka.com  
[www.historial.si](http://www.historial.si)

**Prost vstop.**  
**Free Entrance.**

Občina Škofja Loka  
Škofjski trg 47, 4150 Škofja Loka  
+386 4 517 06 00  
+386 51 427 827  
info@skofja-loka.com  
www.skofja-loka.com



**HISTORIAL  
ŠKOFJA LOKA**

**2014**

**Dogodki / Events:**

- 9.00 – 20.00 **Semenj bil je živ** / Mestni trg / *The Fair was Alive / Town Square*  
9.00 – 20.00 **Kulinarična ponudba** / Mestni trg / *Culinary Fare / Town Square*  
10.00 **Promenada meščanov v zgodovinskih oblekah** / Mestni trg  
*Procession of Town Folk in Historical Clothing / Town Square*  
11.00, 18.00 **Osrednji dogodek – dramska igra »Kamniti most«** / Mestni trg  
*Central Event – Drama Play 'The Stone Bridge' / Town Square*  
10.00 – 18.00 **Nastopi glasbenih in plesnih skupin ter viteзов iz Freisinga, rokodelske delavnice v Centru DUO** / Mestni trg / *Performances by music and dance groups and the Knights from Freising, Handicraft Workshops in the DUO Centre / Town Square*  
10.00 – 19.00 **Rokodelnice in igrarije za otroke** / Cankarjev trg / *Handicrafts and Games for Children / Cankar Square*  
10.00 – 11.00 **Pravljice za otroke** / Vrt Občine Škofja Loka / *Fairytales for Children / Garden of the Škofja Loka Municipality Building*  
11.30 – 12.30 **Jahanje konj** / Hrib pod Loškim gradom  
*Horse Riding / Hill beneath Loka Castle*  
15.00 – 18.00 **Rokodelnice in pripovedke za otroke na zeliščnem vrtu Loškega gradu** / *Craft Workshop and Stories for Children in the Herb Garden of Loka Castle*  
15.00 – 21.00 **Grajska gostija z Okusi loškega podeželja** / Bar Freising  
*Castle Feast with Tastes from the Škofja Loka Countryside / Bar Freising*  
16.00 – 17.00 **Pohod na Krancelj s pripovedkami** / zeliščni vrt Loškega gradu  
*Narrated Walk to Krancelj / Herb Garden of Loka Castle*  
10.00 – 18.00 **Ugodnejši obisk Loškega muzeja in prost vstop v Škoparjevo hišo** / *Reduced-price Admission to Loka Castle and Free Admission to Škopar's House*  
9.30 – 20.00 **Razstava ob 10-letnici sodelovanja pobratenih Občin Škofja Loka in Freising** / Sokolski dom / *Exhibition to mark 10 years of co-operation of the twinned municipalities Škofja Loka and Freising / Sokol Home*  
17.00 – 20.00 **Bralnica na prostem** / Vrt Sokolskega doma / *Outdoor Reading Room / Garden of Sokol Home*  
20.00 **Srednjeveška glasba na kitaro v izvedbi kitaristov Denisa Kokalja** / Atrij Starega župnišča / *Medieval Guitar Music performed by Denis Kokalj / Atrium of the Old Rectory*

# ZDRUŽENJE ZGODOVINSKIH MEST SLOVENIJE



Foto: Manja Petek

## Dogodki v okviru Združenja zgodovinskih mest Slovenije

Junij / June 2015

DAN	DATUM	URA	NAZIV PRIREDITVE	KRAJ	ORGANIZATOR	INFO
PE	<b>05.</b>	21.00	Koncert: Anja Bukovec, Andraž Hribar, Panars Concert: Anja Bukovec, Andraž Hribar, Panars	Letno gledališče Khislstein, Kranj	Zavod za turizem Kranj	TIC Kranj 04 23 80 450 tic@tourism-kranj.si
ČE	<b>11.</b>	do 30.6.	Konjiški dnevi 2015 Equestrian Days 2015	Slovenske Konjice	Občina Slovenske Konjice v sodelovanju s številnimi lokalnimi organizacijami	TIC Slovenske Konjice 03 759 31 10 tic.konjice@sioi.net
SO	<b>13.</b>		Tržni dan Market Day	Staro mestno jedro, Tržič	Polona Brodar	Polona Brodar, 040 125 722 polonca.brodar@gmail.com
		21.00	Komedija: Ko Ko Komedija Comedy: Ko Ko Komedija	Letno gledališče Khislstein, Kranj	Zavod za turizem Kranj	TIC Kranj 04 23 80 450 tic@tourism-kranj.si
PE	<b>19.</b>		Glasbeni večeri v Tržiškem muzeju Musical Evenings in Tržič Museum	Tržiški muzej, Tržič	Tržiški muzej	Tržiški muzej, 04 531 55 00 trziski.muzej@guest.arnes.si www.trziski-muzej.si
		21.00	Koncert: Prifarski muzikantje Concert: Prifarski muzikantje	Letno gledališče Khislstein, Kranj	Zavod za turizem Kranj	TIC Kranj 04 23 80 450 tic@tourism-kranj.si
	do <b>21.6.</b>		34. festival idrijske čipke 34th Idrija Lace Festival	Idrija	Center za idrijske dediščino	Branka M. Peterneš 05 934 40 78 branka.m-peterneš@visit-idrija.si
SO	<b>20.</b>	do 27.6.	13. Univerzitetno evropsko košarkaško prvenstvo 13th European University Basketball Championship	Arena Bonifika in Osnovna šola Koper, Koper	Slovenska Univerzitetna športna Zveza, Univerzitetna športna zveza Primorske, Univerza na Primorskem in Mestna občina Koper	Univerzitetna športna zveza Primorske Eleonoro Jenko, 041 279 783 basketbal2015@usz.si
PE	<b>26.</b>	21.00	Koncert: Petar Grašo Concert: Petar Grašo	Letno gledališče Khislstein, Kranj	Zavod za turizem Kranj	TIC Kranj 04 23 80 450 tic@tourism-kranj.si